

Clarke Schools for Hearing and Speech/New York
CONSENT FOR EMERGENCY MEDICAL TREATMENT
2024-2025

Emergency care provided by Clarke School staff is limited to simple first aid (i.e., applying Band-Aids). Parents will be notified (i.e. note sent home) of all injuries.

For more serious injuries:

1. If care than simple first aid is needed, 911 is called. In some situations, Clarke may call 911 for injuries or illness that you, as parents, would not call 911 consider an emergency.
2. After calling 911, a Clarke School staff member will telephone the child’s parents; if the parents are unavailable, an emergency contact will be called.
3. By regulation, EMTs must bring any child aged 5 and under to the ER. If a parent arrives at the school before the EMTs leave for the hospital, the parent can sign to refuse medical treatment.

Clarke staff cannot refuse medical treatment under any circumstances.

4. The two closest ERs are:

New York Presbyterian Hospital-Pediatric Emergency Room at 525 E 68th St, New York, NY 10065 (212) 746-5050

Lenox Hill Hospital at 100 East 77th Street (between Lexington and Park Avenues- 212.434-2000).

5. If ambulance transportation is necessary, a staff member will accompany the child if the parent is not able to do so.

Clarke School needs your permission to proceed with emergency care in instances where delay might compromise your child’s well-being. Children cannot attend Clarke without this signed consent on file.

Child’s Name:	Date of Birth:
Parent/Guardian:	Relationship to child if not the parent:
Parent Signature:	Date:
Parent/Guardian:	Relationship to child if not the parent:
Parent Signature:	Date:

Pediatrician’s Name/Number	
----------------------------	--

<p>HEALTH ALERTS : List any health alerts, medical conditions, allergies, etc. and instructions in case of emergency and the parent/emergency contacts can’t be reached. Please list any regular medicines your child takes. Include for children with cochlear implants “No MRI allowed”</p>

Clarke Schools for Hearing and Speech/Nueva York
CONSENTIMIENTO PARA TRATAMIENTO MÉDICO DE EMERGENCIA
2023-2024

Atención de emergencia proporcionada por Clarke School empleados se limitará a procedimientos simples de primeros auxilios. (es. decir., aplicando tiritas.). Los padres serán notificados de todas las heridas el día en que ocurre la herida.

En el caso de una más seria herida, se aplica el siguiente procedimiento:

1. Si se necesita atención de emergencia más allá de los simples procedimientos de primeros auxilios, se llama al 911. Es importante tener en cuenta que Clarke llamará al 911 por heridas o enfermedades que ustedes, como padres, no considerarían una emergencia y es posible que ni siquiera llamen al médico para tratar. Esto se debe a que no somos profesionales médicos y a que las situaciones de salud de los niños pueden empeorar rápidamente.
2. Un miembro del personal de la escuela Clarke llamará por teléfono a los padres del niño; si los padres no están disponibles, se llamará a un contacto de emergencia.
3. Por reglamento, paramédicos debe traer a cualquier niño de 5 años o menos a la sala de emergencias. Si un padre llega a la escuela antes de que los paramédicos se vayan al hospital, el padre puede firmar para rechazar el tratamiento médico. Los empleados de Clarke no puede firmar una denegación de tratamiento médico bajo ninguna circunstancia.
4. Las dos mas cercana sala de emergencias son:
New York Presbyterian Hospital-Pediatric ER en 525 E 68th St (212) 746-5050
Lenox Hill Hospital en 100 East 77th Street (Lexington y Park Avenues, 212.434-2000).
5. Si es necesario el transporte en ambulancia, un empleado de Clarke acompañará al niño si los padres no pueden hacerlo.

Clarke School necesita su permiso para proceder con la atención de emergencia en casos en los que la demora pueda comprometer el bienestar de su hijo. Los niños no pueden asistir a Clarke sin este consentimiento firmado en el archivo

Nombre de estudiante:	Fecha de Nacimiento:
Padre/Guardián 1:	Relación con estudiante si no con el padre:
Firma de Padre:	Fecha:
Padre/Guardián 2:	Relación con estudiante si no con el padre:
Firma de Padre/Guardián:	Fecha:

Nombre / número del pediatra:	
ALERTAS DE SALUD: Listar las alertas de salud, afecciones médicas, alergias, etc. e instrucciones en caso de emergencia y no se pueda localizar a los padres/contactos de emergencia. Enumere los medicamentos que toma su hijo con regularidad. Incluir para niños con implantes cocleares "No se permiten MRI - resonancias magnéticas"	